

THE CHINESE LEARNER, THE JAPANESE LEARNER, THE ASIAN LEARNER - INSPIRATION FOR THE (MATHEMATICS) LEARNER

NGAI-YING WONG

Received February 25, 2012 ; revised June 1, 2012

Prologue: My acquaintance with Professor Iséki

Prof. Iséki signifies the change of my professional path from mathematics to mathematics education. I knew him just when I have finished my M. Phil. in mathematics and I sent him a manuscript which contained an extension of my thesis on topology. Prof. Iséki helped me to have it published in *Mathematicae Japonicae* [64]. In fact I have already begun to teach mathematics in a secondary school and my attention has shifted to mathematics education. At that time, I had special interest in mathematics education in Japan, in particular the *Water Supply* Method put forth by Professors Hiraku Toyama 遠山啓¹ and Kou Ginbayasi 銀林浩. I was very happy to see their book in a book shop during my visit to Japan [54]. I bought it. Afterwards, it was Prof. Iséki again who helped me to know mathematics educators in Japan, in particular, Prof. S. Tanaka. Prof. Tanaka and I published an article on the Primary Japanese Mathematics in the First Decade of the 21st Century in *EduMath* [53]. The passing away of Prof. Iséki is indeed a sad news for the mathematics community and for myself. Here I would like to pay him tribute with this article, which reports not only some shared topics between Hong Kong (and China in general) and Japan, but one of my focus of research interests in all these years.

The Asian learner how it started

The academic success of the Asians, those studying aboard in particular, has brought to the attention of sociologists and educationalists worldwide. The cover story, “The New Whiz Kids” [11] which appeared in *Time Magazine* is the first piece that came to my awareness. In the article, it was stated that a considerable percentage of students in U.S. best universities were of Asian descent. This may disturb those who believed that the Western educational system was superior to the Oriental system with its reliance on drilling and rote-learning [42]. At that time, the Japanese learner was not particularly mentioned and those from the Chinese mainland were tangentially touched upon. In fact there were not too many students from the Chinese mainland who got a chance to study elsewhere.

A bit earlier, results from the 2nd IEA Mathematics Study (SIMS) conducted in the 1980s [12, 43] also caught a lot of attention. In the study, Hong Kong achieved the highest and Japan was second. At that time, China, such a big country, did not take part since it only implemented its open door policy in the late 1970s. It did not participate in too many international affairs. Before the recent Programme for International Student Assessment (PISA), the 1992 International Assessment of Education Progress (IAEP) mathematics study could be the first similar international studies that China took part, in which it came first and Taiwan and Korea were drew second [30]. These results were further reinforced by China’s brilliant records in the International Mathematical Olympiads. The fact that the

2010 *Mathematics Subject Classification.* 97C10.

Key words and phrases. mathematics education, Asian learner, mathematics learning.

¹We follow the Western convention of putting the family names at the back though it is customary for both Chinese and Japanese to put them in front.

four little dragons² occupied the top four positions in the Third International Mathematics and Science Study (TIMSS)³ (together with the results in subsequent two rounds of PISA) attracted an abundance of discussions, research, speculations and academic discourse.

At the start, both the Chinese and Japanese were foci of attention. For instance, the above studies initiated the series of investigations by the Stevenson, Hiebert and Stigler's group, in particular the American, Chinese and Japanese study [49], which involving the elementary and high school studies were located in Americans (European, African, Hispanic and Asian), Chinese (Beijing and Taipei) and Japanese (Sendai) [17]. In these studies, Confucianism was also mentioned in which the East-West cultural distinction was attributed to effort vs ability. Their seminal books *The Learning Gap* [51] (which focused basically on IAEP and SIMS) and *The Teaching Gap* [52] (which basically focus on the 1995 TIMSS-video study) were two of the most frequently cited publications in the area. In relation to this, Germany, Japan and the United States were chosen in both the 1995 TIMSS-video study [28] and the TIMSS case study [48, 50].

In another vein, a group of expatriates (many of them came from Australia) began to join the teacher education profession in Hong Kong. First, we have John Biggs who took up chair professorship at the Faculty of Education in the University of Hong Kong in 1987, others include David Watkins, David Kember and Lyn Gow. With the encounter with Chinese students in Hong Kong, together with previous experience with other Asians (Filipinos and Asian immigrants in Australia for instance) for some of them, they feel the same 'myth'[63] or 'paradox'[39]. At the beginning they used the term 'Asian learner'[29], and later on the term 'Confucian heritage culture'(CHC) was coined [5]. In fact, in the aforementioned *Time* cover story, it deliberately drew a distinction between the Confucian and the Buddhist traditions among various Asian cultures, and argued that "immigrants from Asian countries with the strongest Confucian influence- Japan, Korea, China and Vietnam- perform best. By comparison,... Laotians and Cambodians, who do somewhat less well, have a gentler, Buddhist approach to life" ([11], p. 45).

This group of scholars was not mathematics educationalists, though mathematics is always one of the major foci of educational studies. Their work was echoed by other psychologists like Michael Bond who joined the Chinese University of Hong Kong earlier in the mid-1970s. His investigation on Chinese value made substantial contributions to the field and he came up with a series of books like *Beyond the Chinese face* [7], *Psychology of the Chinese people* [8] and *The handbook of Chinese psychology* [9]. Another influential book on the Chinese students was *Growing up the Chinese way* [31], though teaching and learning was not the focus of these several books, they provide psychological and sociological backgrounds to the discussions on the Chinese learners.

Later came Ference Marton who tried to 'solve' the paradox with his theory of variations [10, 37, 39]. He made frequent visits to Hong Kong and established the learner study project (see below). Others who tried to crack the paradox include Morrison [41] and Huang and Leung [27]. We will come back to the opinion of Huang and Leung in the next section.

The Chinese mathematics learner

The above group of Australian scholars, Biggs and Watkins in particular, together with the colleagues and graduate students published their most frequently cited books *The Chinese learner* [59] and *Teaching the Chinese learner* [60]. Some of the more recent related publications are *Revisiting the Chinese learner* [16], *International education and the Chinese*

²Japan, South Korea, Singapore and Hong Kong.

³Later renamed 'Trends in International Mathematics and Science Study'

learner [44] and *Learning and development of Asian students* [79].

This aroused the attention of mathematics educationalists (Prof. D. Zhang in particular), who saw the need of publishing a book which focused particularly on mathematics. Under the inspiration of Zhang, *How Chinese learn mathematics* was published in 2004 [20]. The subtitle ‘perspective from insiders’ reflects the feature that it is a book in which we have the Chinese discussing on Chinese (mathematics) education. The same group of editors is now preparing the second book on how Chinese teach mathematics.

In between, there were also influential books published on the Chinese mathematics learner/teacher. Some of them are *A cognitive analysis of U.S. and Chinese students’ mathematical performance on tasks involving computation, simple problem solving, and complex problem solving* [13], *Empirical investigations about Chinese and U.S. students’ learning of mathematics* [14], *Knowing and teaching elementary mathematics* [36], *The middle path in math instruction*[1], *Trends and challenges in mathematics education* [57] and *Mathematics education in China: Tradition and reality* [56].

With all these, it seems that we came up with an overall picture of how Chinese learn and teach mathematics, on top of discussions on how Chinese value influence mathematics education [74]. First, Biggs distinguished between repetitive learning and learning by rote [4]. Marton, with the lens of phenomenography, argues that repetition is indispensable as we need variation in order to have discernment, which is a prerequisite for concept formation. So repetition with variation systematically introduced would broaden students’ *lived space* which will result in a richer *outcome space* [73]. This is quite in line with the notion of *bianshi* teaching which is widely practiced in the Chinese mainland [22] as well as experimented in Hong Kong [71]. This is precisely the theme of the above mentioned article by Huang and Leung on cracking the paradox of the Chinese learner [27]. The author of this paper further linked up with the notion of going from ‘entering the *way*’ to ‘transcending the way’ in traditional Chinese way of instruction [67, 68]. This would offer a clue on how and why repetitive learning can lead to higher order thinking and acquisition of deep procedures [15].

The Japanese mathematics learner

Such developments may give an impression that the Asian learner can be equated with the Chinese learner. Apparently it is not true, even if one confines ‘Asia’ to ‘Far East Asia’ or even to the so-called Confucian Heritage Cultural regions. Hatano and Inagaki showed skepticism on whether we can group the Chinese and Japanese mathematics classrooms as ‘Asian’ ([23], p. 94). Hirabayashi also commented that “It was historical necessity that many domains of Japanese culture have been influenced by the ‘CHC (Confucian Heritage Culture)’ which was described in Professor Wong’s ⁴ thesis in the Proceedings of ICMI EARCOME 1 [The first East Asian ICMI- East Asia Regional Conference on Mathematical Education] in Korea in 1998. However, this is not to say that there are not many other unique traditional features which are proper to our cultural field, even in today’s mathematics education ” ([26], p. 55). In the paper, Hirabayashi elaborated the notion of *Gei* (art) in Japanese education, which comprises both *Jutsu* (technique) and *Do* (way). Interestingly, though Hirabayashi emphasised the distinctiveness of Japanese education, these terminologies of *Gei*, *Jutsu* and *Do* are common languages shared by the Chinese [66]!

Nevertheless, we don’t only have papers delineating the Chinese mathematics classroom, features of the Japanese mathematics classroom were portrayed in various papers. Some of them are [46], [55] and [47].

⁴the author of this paper

In fact the Japanese mathematics learner has attracted much attention and is still a focus of investigation. As mentioned above, Japan was a centre of discussion starting from SIMS and IAEP. The U.S. government particularly chose Japan (together with Germany) in the TIMSS 1995 video study (in which the *Teaching Gap* [52] was based). These two countries were chosen because both are viewed as important competitors of the U.S.; Japan is of special interest because it has repeatedly scored near the top in international comparisons of mathematics achievement ([28], p.89).

The mathematics education community always shows interest on the Japanese way of teaching mathematics. The open ended approach is one. After the publication of the book by Becker and Shimada [3], which was published by the U.S. National Council of Teachers of Mathematics (NCTM), mathematics educators tried to learn from the Japanese on the topic [2]. In the Chinese mainland, a project was led by Z. Dai and a series of books on open problems⁵ were published [19]. Some of them were reprinted in Hong Kong. On top of other publications (see, e.g. [77, 78]), Zhang and Dai delivered a regular lecture in 10th International Congress of Mathematics Education, reporting the progress of open mathematics problem solving in China and suggested that it can serve as a bridge between the *basics* and higher order thinking [77]. An international conference was held in 2003 in Shanghai on the topic in which Yoshihiko Hashimoto was invited to report on the latest development of mathematics open approach in Japan, whereas Prof. I. Mok reported the teaching using open problems in Hong Kong. This is one incident of how Japanese mathematics teaching influences both the Chinese mainland and Hong Kong.

Another Japanese practice that imposed great influence was the Lesson Study [21, 75], for which the book *The Learning Gap* already showed high regards [51]. Again, the NCTM published a book on this, with a video attached [18]. In Hong Kong, as mentioned earlier, Ference Marton, M. L. Lo and their colleagues incorporated the notion of *Lesson Study* with the theory of variations [37], together with experiences from the *Teaching Study* in the Chinese mainland and came up with the new notion of *Learning Study* [34, 35, 38]. The Centre for the Development of School Partnership and Field Experience was established in the Hong Kong Institute of Education since 2001 (renamed Centre for Learning Study in 2010) which arrived at fruitful results. The *Lesson Study* once again became a focus of attention and a session was deliberately devoted to this in the last (the 5th) EARCOME.

In fact we have always been learning from one another in history, even in the early years (1960s) when we had the Modern Mathematics movement. Besides learning from the U.K. and the U.S., Hong Kong at that time learned quite a bit from Japan. In particular, Prof. Y.C. Wong, the Head of the Department of Mathematics at the University of Hong Kong, visited Japan to meet Prof. Kentaro Yano 矢野健太郎, hearing his experience on how *Modern Mathematics* was initiated in Japan (Prof. Y.C. Wong also invited Prof. Yano to visit Hong Kong later).

So, like the Chinese region (the same for other countries as well), Japanese mathematics education had a lot of impacts on the world.

The Asian mathematics learner and the mathematics learner: looking for (good) practices

All these led to the discussion that whether there exists an ‘East Asian school of mathematics education’ ([76], pp. 241-245; see also [33]).

In the above, we have painted, in broad strokes, the ‘Chinese’ way of mathematics teaching.

⁵According to Becker, an open problem is one which is open either at the given, solution or the process. So ‘open problem’ is a more appropriate term than ‘open ended problems’.

Some could also depict the Japanese way of mathematics teaching. One may begin to explore the Singaporean learner, or even notions like the Korean learner, the Indian learner.... Inevitably there **are** differences in mathematic learning both in cultural background and in actual educational practices. Indeed, mathematics lessons in each region ⁶ have its 'signature' [25]. However, there are commonalities too.

In fact when Biggs and his colleagues began their endeavors, they did not focus on a particular nation at the start but the Asian learner in general. In particular, Watkins, as a cross-cultural psychologist, conducted his Ph.D. study in the Philippines [24, 62] and then proceeded to Asian regions like Malaysia [61], Nepal [63], and even to other parts of the world [72, 58]. As an academic pursuit, we can make fine distinctions in learning and teaching (mathematics) among different regions, focus of attentions have shifted to learn a lesson from other cultures (for one' own use), or in search of 'good' practices. As said above, that was the reason why the U.S. government choice Germany and Japan in the 1995 TIMSS - video study for comparison.

However, it is common knowledge that 'good' (educational) practices that are effective in one place may not be found effective in another (see Hatano's commentary in [23] and also [6]), we turn to look for practices without pre-determining whether it is good or not good [66]. In fact, no educational practices are value/culture free [45]. Here we would like to quote a paragraph in [69] to elaborate my point (p. 380):

Besides keeping in mind that there could be diversities within regions, what is the purpose of making comparisons? What benefits can be obtained? Biggs and Watkins (2001)⁷ alerted us that teaching and learning traditions that may work well in a certain culture may not necessarily work in another. "Adopting Chinese teaching tactics will not solve this one [problems in the West]. Rather, Western educators need to develop their own script, using things that work in Western culture and that will engage students socialized the Western way in productive learning" (Biggs and Watkins, 2001, p. 291). The author of this paper with his colleagues moved on to remark that each educational region, East or West, should ride on its own strength and search for its own path of learning and teaching. As the Chinese maxim "Those stones from other hills can be used to polish the jade "⁸ suggests that practices in other countries can serve as a food for the improvement of one's own practice, there is no need to label such practices as 'good' ones (since whether it is good or not depends on how one uses it, and also on cultural backgrounds). Instead of searching for 'good practices', educators may turn to just searching for 'practices' in difference educational regions. By reflecting on the practices of these regions, one reflects on one's own culture, understands oneself more, and forms a basis of moving forward in one's own way. By doing so, it is possible not just getting the stone from the other hill, but use these stones to polish our own jade. This could be the most realistic way to get the bests from these articles.

In fact the inauguration of EARCOME provides a platform for such exchanges. In its first conference, I was fortunate to be invited to deliver a keynote lecture, together with Prof. D. Zhang and F.K.S. Leung on the characteristics of mathematics education in East Asia [32, 65, 78], thereafter, Chinese and Japanese scholars, together with scholars in East Asia and around the world, discussed among themselves on mathematics education in all these EARCOME conferences. And in the last EARCOME (the 5th, which was held in Tokyo, Japan), a panel discussion titled "Excellence in mathematics classroom practice: Toward an East Asian perspective" was held. There are bound to be similarities and differences

⁶Some places like Hong Kong is not a country, so we use 'region' all through.

⁷[60]

⁸Taken from "Call of the Cranes, Minor Odes of Kingdom" in the Book of Ancient Poetry.

between Japan and the Chinese regions, but there are a lot for us to share. I don't have the slightest doubt that with the concerted efforts among us, we can come up with more useful and well-grounded ideas so that students are able to learn mathematics better.

REFERENCES

- [1] An, S., *The middle path in math instruction: Solutions for improving math education*. Scarecrow Education, Lanham, Maryland, 2004.
- [2] Becker, J., Sawada T., and Shimizu, Y., Some findings of the US-Japan cross-cultural research on students' problem-solving behaviours. In G. Kaiser, E. Luna and I. Huntley (Eds.), *International comparisons in mathematics education* (1999), 121-139. London: Falmer.
- [3] Becker, J. P. and Shimada, S., *The open-ended approach: A new proposal for teaching mathematics*. Reston, Virginia: National Council of Teachers of Mathematics, 1997.
- [4] Biggs, J., What are effective schools? Lessons from East and West (The Radford Memorial Lecture). *Australian Educational Researcher*, 21 (1994), 19-39.
- [5] Biggs, J. B. Western misconceptions of the Confucian-heritage learning culture. In D. A. Watkins and J. B. Biggs (Eds.), *The Chinese Learner: Cultural, psychological and contextual influences* (1996), 45-67. Hong Kong: Comparative Education Research Centre and Victoria, Australia: The Australian Council for the Educational Research.
- [6] Biggs, J. B., and Watkins, D. A., Insights into teaching the Chinese learner. In D. A. Watkins and J. B. Biggs (Eds.), *Teaching the Chinese learner: Psychological and pedagogical perspectives* (1996), 277-300. Hong Kong: Comparative Education Research Centre, The University of Hong Kong.
- [7] Bond, M. H., *Psychology of the Chinese people*. Hong Kong: Oxford University Press, 1986.
- [8] Bond, M. H., *Beyond the Chinese face*. Hong Kong: Oxford University Press, 1991.
- [9] Bond, M. H. (Ed.), *The handbook of Chinese psychology*. Hong Kong: Oxford University Press, 1996.
- [10] Bowden, J., and Marton, F., *The university of learning*. London: Kogan Page, 1998.
- [11] Brand, D., The new whiz kids: Why Asian Americans are doing well, and what it costs them [cover story]. *Time*, 9, (1987, August 31), 42-50.
- [12] Brimer, A., and Griffin, P., *Mathematics achievement in Hong Kong secondary schools*. Hong Kong: Centre of Asian studies, University of Hong Kong, 1985.
- [13] Cai, J., *A cognitive analysis of U.S. and Chinese students' mathematical performance on tasks involving computation, simple problem solving, and complex problem solving* (Monograph 7 of Journal of Research in Mathematics Education). Reston, Virginia: National Council of Teachers of Mathematics, 1995.
- [14] Cai, J., *Empirical investigations about Chinese and U.S. students' learning of mathematics: Insights and recommendations* (in Chinese). Beijing: Educational Science Publishing House, 2007.
- [15] Cai, J., and Wong, N. Y., *Effective mathematics teaching: Conceptualization, research and reflections*, 2012.
- [16] Chan, C. K. K., and Rao, N., *Revisiting the Chinese learner: Changing contexts, changing education*. Hong Kong: Comparative Education Research Centre; Springer, 2009.
- [17] Chen, C., and Stevenson, H. W., with Hayward, G., and Burgess, S., Culture and academic achievement: Ethnic and cross-national differences. In M. L. Maehr and P. R. Pintrich (Eds.), *Advances in motivation and achievement: Culture, motivation, and achievement: Volume 9* (1995), 119-151. Greenwich, CT: JAI Press.
- [18] Curcio, F. R., *Japanese lesson study (DVD and guidebook)*. Reston, Virginia: National Council of Teachers of Mathematics, 2002.

- [19] Dai, Z., Mathematics open problems in China in the past 13 years: Investigations and challenges [in Chinese]. *Hunan Education (education general)*, 21(2006), 4-7.
- [20] Fan, L., Wong, N. Y., Cai, J., and Li, S. (Eds.), *How Chinese learn mathematics: Perspectives from insiders*. Singapore: World Scientific, 2004.
- [21] Fernandez, C., Chokshi, S., Cannon, J., and Yoshida, M., Learning about lesson study in the United States. In E. Beauchamp (Ed.), *New and old voices on Japanese education* (2001), 56-72. Armonk, New York: M. E. Sharpe.
- [22] Gu, L., Huang, R., and Marton, F., Teaching with variation: A Chinese way of promoting effective mathematics learning. In L. Fan, N. Y. Wong, J. Cai, and S. Li (Eds.), *How Chinese learn mathematics: Perspectives from insiders* (2004), 309-347. Singapore: World Scientific.
- [23] Hatano, G., and Inagaki, K., Cultural contexts of schooling revisited: A review of *The Learning Gap* from a cultural psychology perspective. In S. G. Paris and H. M. Wellman (Eds.), *Global prospects for education: Development, culture, and schooling* (1998), 79-104. Washington, DC: American Psychological Association.
- [24] Hattie, J., and Watkins, D., Australian and Filipino investigations of the internal structure of Biggs' new Study Process Questionnaire. *British Journal of Educational Psychology*, 51 (1981), 241-244.
- [25] Hiebert, J., Gallimore, R., Garnier, H., Giwin, K. B., Hollingsworth, H., Jacobs, J., Chui, A.M, Wearne, D., Smith, M., Kersting, N., Manaster, A., Tseng, E., Etterbeek, W, Manaster, C., Gonzales, P., and Stigler, J., *Teaching mathematics in seven countries: Results from the TIMSS 1999 video study*. Washington, D.C.: National Center for Education Statistics, 2003.
- [26] Hirabayashi, I., A traditional aspect of mathematics education in Japan. In F. K. S. Leung, K. D. Graf, and F. J. Lopez-Real (Eds.), *Mathematics education in different cultural traditions: a comparative study of East Asia and the West. The 13th ICMI Study* (2006), 51-64. Dordrecht: Springer.
- [27] Huang, R., Leung, K. S. F., Cracking the paradox of Chinese learners: Looking into the mathematics classrooms in Hong Kong and Shanghai. In L. Fan, N. Y. Wong, J. Cai, and S. Li (Eds.), *How Chinese learn mathematics: Perspectives from insiders* (2006), 348-381. Singapore: World Scientific.
- [28] Kawanaka, T., Stigler, J. W., and Hiebert, J., Studying mathematics classrooms in Germany, Japan and the United States: lessons from the TIMSS videotape study. In G. Kaiser, E. Luna and I. Huntley (Eds.), *International comparisons in mathematics education* (1999), 86-103. London: Falmer.
- [29] Kember, D., and Gow, L., A challenge to the anecdotal stereotype of the Asian students. *Studies in Higher Education*, 161 (1991), 117-128.
- [30] Lapointe, A. E., Mead, N. A., and Askew, J. M. (Eds.), *The International Assessment of Educational Progress Report No. 22-CAEP-01: Learning Mathematics*. New Jersey: The Center for the Assessment of Educational Progress, Educational Testing Service, 1992.
- [31] Lau, S. (Ed.), *Growing up the Chinese way*. Hong Kong: The Chinese University Press, 1996.
- [32] Leung, F. K. S., *The traditional Chinese views on mathematics and mathematics education - implications for mathematics education in the new Millennium* (1998), 69-76.
- [33] Leung, F. K. S., In search of an East Asian identity in mathematics education. *Educational Studies in Mathematics*, 47 (2001), 35-51.
- [34] Lo, M. L., The development of the Learning Study approach in classroom research in Hong Kong. *Educational Research Journal*, 24(1) (2009), 165-184.
- [35] Lo, M. L., Pong, W. Y. and Chik., P. M. P. (Eds), *For each and everyone: Catering for individual differences through Learning Study*. Hong Kong: Hong Kong University Press, 2005.
- [36] Ma, L., *Knowing and teaching elementary mathematics: Teachers' understanding of fundamental mathematics in China and the United States*. London: Lawrence Erlbaum, 1999.

- [37] Marton, F., and Booth, S., *Learning and awareness*. Mahwah, New Jersey, U.S.A.: Lawrence Erlbaum Associates, 1997.
- [38] Marton, F., and Lo, M. L., Learning from “The Learning Study”. *Journal of Research in Teacher Education*, 2007(1), 31-44.
- [39] Marton, F., Tse, L. K., and Dall’Alba, G., *Solving the paradox of the Asian learner? Paper presented to the 4th Asian Regional Conference*, International Association for Cross-Cultural Psychology, Kathmandu, 1992.
- [40] Marton, F., Tse, L. K., and Dall’Alba, G., Memorizing and understanding: The keys to the paradox? In D. A. Watkins and J. B. Biggs (Eds.), *The Chinese learner: Cultural, psychological and contextual influences* 1996, 69-83. Hong Kong/ Melbourne: Comparative Education Research Centre/Australian Council for the Educational Research.
- [41] Morrison, K., Paradox lost: Toward a robust test of the Chinese learner. *Education Journal*, 34(1)(2006), 1-30.
- [42] Murphy, D., Offshore education: A Hong Kong perspective. *Australian Universities Review*, 30(2)(1987), 43-44.
- [43] Robitaille, D. F., and Garden, R. A., *The IEA Study of Mathematics II: Contexts and outcomes of school mathematics*. Oxford: Pergamon Press, 1989.
- [44] Ryan, J., and Slethaug, G., *International education and the Chinese learner*. Hong Kong: Hong Kong University Press, 2010.
- [45] Seah, W. T., and Wong, N. Y., What students value in effective mathematics learning: A ‘Third Wave Project’ research study. *ZDM - The International Journal on Mathematics Education*, 44, no.11 (2012), 33-43.
- [46] Shimizu, S., Curriculum development in mathematics education in Japan: A historical perspective. In Y. Shimizu, Y. Sekiguchi, and K. Hino (Eds.), *Proceedings of the 5th East Asia Regional Conference on Mathematics Education 1* (2010), 39-48. Tokyo, Japan: Japan Society of Mathematics Education.
- [47] Shimizu, Y., Characterizing exemplary mathematics instruction in Japanese classrooms from the learner’s perspective. *ZDM - The International Journal on Mathematics Education*, 41(3) (2009), 311-318.
- [48] Stevenson, H. W., The case study project of TIMSS. In G. Kaiser, E. Luna and I. Huntley (Eds.), *International comparisons in mathematics education* (1995), 104-120. London: Falmer.
- [49] Stevenson, H. W., and Lee, S., with Chen, C., Stigler, J. W., Hsu, C-c., and Kitamura, S., *Contexts of achievement: A study of American, Chinese, and Japanese children (Monographs of the Society for Research in Child Development Serial No. 221, Volume 55)*. Chicago: The University of Chicago Press, 1990.
- [50] Stevenson, H. W., and Nerison-Low, R., *To Sum It Up: Case studies of Education in Germany, Japan, and the United States*. Washington: National Institute on Student Achievement, Curriculum, and Assessment, Office of Educational Research and Improvement, U.S. Department of Education, 1999. <http://www.ed.gov/pubs/SumItUp>.
- [51] Stevenson, H. W., and Stigler, J. W., *The learning gap: Why our schools are failing and what we can learn from Japanese and Chinese education*. New York: Summit Books, 1992.
- [52] Stigler, J., and Hiebert, J., *The teaching gap: Best ideas from the world’s teachers for improving education in the classroom*. New York: Free Press, 1999.
- [53] Tanaka, S. and Wong, N. Y., Primary Japanese Mathematics in the First Decade of the 21st Century-the Course of Study. *EduMath*, 10 (2000), 48-60.
- [54] Toyama, H., and Ginbayasi, K., *Introduction to water method* [in Japanese]. Tokyo: Koku-dosha, 1981.

- [55] Ueno, K., From Wasan to Yozan. In F. K. S. Leung, K. D. Graf, and F. J. Lopez-Real (Eds.), *Mathematics education in different cultural traditions: a comparative study of East Asia and the West. The 13th ICMI Study* (2006), 65-79. Dordrecht: Springer.
- [56] Wang J. (Ed.), *Mathematics education in China: Tradition and reality* [in Chinese]. Nanjing: Jiangsu Education Publishing House, 2009.
- [57] Wang, J. and Xu, B. (Eds.), *Trends and challenges in mathematics education*. Shanghai: East China Normal University, 2004.
- [58] Watkins, D., Adair, J., Akande, A., Cheng, C., Fleming, J., Gerong, A., Ismail, M., McInerney, D., Lefner, K., Mpofu, D., Regmi, M., Singh-Sengupta, S., Watson, S., Wondimu, H., and Yu, J., Cultural dimensions, gender, and the nature of self-concept: A fourteen-country study. *International Journal of Psychology*, 33(1) (1998), 17-31.
- [59] Watkins, D. A., and Biggs, J. B. (Eds.), *The Chinese learner: Cultural, psychological and contextual influences*. Hong Kong: Comparative Education Research Centre, The University of Hong Kong; Victoria, Australia: The Australian Council for Educational Research, 1996.
- [60] Watkins, D. A., and Biggs, J. B. (Eds.), *Teaching the Chinese learner: Psychological and pedagogical perspectives*. Hong Kong: Comparative Education Research Centre, The University of Hong Kong, 2001.
- [61] Watkins, D., Ismail, M., Is the Asian learner a rote learner? A Malaysian Perspective. *Contemporary Educational Psychology*, 19 (1994), 483-488.
- [62] Watkins, D., and Malimas, B. C., Faculty and student orientations to tertiary education: A case study of a Filipino university. *Higher education*, 9 (1980), 707-720.
- [63] Watkins, D., Regmi, M., and Astilla, E., The Asian-learner-as-a-rote-learner stereotype: Myth or reality?, *Educational Psychology*, 11 (1991), 21-34.
- [64] Wong, N. Y., A topology on \mathbf{R}^* , *Mathematicae Japonicae*, 31 (1985), 999-1004.
- [65] Wong, N. Y., In search of the "CHC" learner: Smarter, works harder or something more? [Plenary lecture]. In H. S. Park, Y. H. Choe, H. Shin, and S. H. Kim (Eds.), *Proceedings of ICMI - East Asia regional conference on mathematical education 1* (1998), 85-98. Seoul, Korea: Korean Sub-Commission of ICMI; Korea Society of Mathematical Education; Korea National University of Education.
- [66] Wong, N. Y., The CHC learner's phenomenon: Its implications on mathematics education. In L. Fan, N. Y. Wong, J. Cai, and S. Li (Eds.), *How Chinese learn mathematics: Perspectives from insiders* (2004), 503-534. Singapore: World Scientific.
- [67] Wong, N. Y., From "entering the way" to "exiting the way": In search of a bridge to span "basic skills" and "process abilities". In F. K. S. Leung, G-D. Graf, and F. J. Lopez-Real (Eds.), *Mathematics education in different cultural traditions: The 13th ICMI Study* (2006), 111-128. New York: Springer.
- [68] Wong, N. Y., Confucian heritage culture learner's phenomenon: From "exploring the middle zone" to "constructing a bridge". *ZDM - The International Journal on Mathematics Education*, 40 (2008), 973-981.
- [69] Wong, N.Y., Exemplary mathematics lessons: What lessons we can learn from them? *ZDM - The International Journal on Mathematics Education*, 41 (2009), 379-384.
- [70] Wong, N. Y., Han, J. W., and Lee, P. Y., The mathematics curriculum: Towards globalisation or Westernisation? In L. Fan, N. Y. Wong, J. Cai, and S. Li (Eds.), *How Chinese learn mathematics: Perspectives from insiders* (2004), 27-70. Singapore: World Scientific.
- [71] Wong, N. Y., Lam, C.C., Sun, X., Chan, A.M. Y., From "exploring the middle zone" to "constructing a bridge": Experimenting the spiral bianshi mathematics curriculum. *International Journal of Science and Mathematics Education*, 7(2) (2009), 363-382.
- [72] Wong, N. Y., Lin, W. Y., and Watkins, D., Cross-cultural validation of models of approaches to learning: An application of confirmatory factor analysis. *Educational Psychology*, 16 (1996), 317-327.

- [73] Wong, N. Y., Marton, F., Wong, K. M., and Lam, C. C., The lived space of mathematics learning. *Journal of Mathematical Behavior*, 21 (2002), 25-47.
- [74] Wong, N.Y., Wong, W.Y. and Wong, E.W.Y., What do Chinese value in (mathematics) education. *ZDM - The International Journal on Mathematics Education*, 44 no.1 (2012), 9-19.
- [75] Yoshida, M., American educators' interest and hopes for lesson study (Jugyo Kenkyu) in the U. S. and what it means for teachers in Japan. *Journal of Japan Society of Mathematical Education*, 83(4) 2001, 24-34.
- [76] Zhang, D., *Mathematics education that I experience (1938-2008)* [in Chinese]. Nanjing: Jiangsu Education Publishing House, 2009.
- [77] Zhang, D., and Dai, Z., "*Two basics* ": *Mathematics teaching approach and open ended problem solving in China*. Regular lecture delivered at the 10th International Congress of Mathematics Education. Copenhagen, 2004.
- [78] Zhang, D., Leung, F. K. S., Wong, N. Y., Some characteristics of mathematics education in East Asia - A overview from China (1998), 49-59.
- [79] Zhang, L., Biggs, J., and Watkins, D., *Learning and development of Asian students*. Singapore: Prentice Hall, 2010.

Ngai-Ying Wong
Department of Curriculum and Instruction
The Chinese University of Hong Kong
Shatin, Hong Kong
E-mail: nywong@cuhk.edu.hk